

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
26247881	51046385	2024-01-24
Cod. cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	1
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel. int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA
POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condit. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
	VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU			
*****	Numero d'ordine	0226389		
	Bolla	26247881		
	Magazzino	73/5061		
	N. ordine cliente	550003885902		
	Vostro riferimento	411		
	Dati supplementari	20181212		
0010	Nr-art-clie	9009003679		
		092934439-7069-10		
	092-934-439	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		
		COM-Code DI		
	Paese origine	GERMANIA		
	Charge	0089188864	di cui	2088#
	Charge	0089188864	di cui	2088#
	Charge	0089188864	di cui	2088#
	Charge	0089188864	di cui	2088#
	Charge	0089188864	di cui	2088#
	Charge	0089188864	di cui	2088#
	Charge	0089188864	di cui	2088#
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):			Descriz. clienti	
7 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG			TBA-500274	
504 P-42-GN18-225X72X69-15 Tube 72X69x225-PE				
7 P-26-SGP3 Pallet 795X599X160-INA-HLZ			TBA-500273	
504 P-42-BL9-225X87,5X84-9 Tube 87.5X84x225				
56 P-14-C0328 SLC GR-400X300X280-PP				
No. bolla cons.	26247916, 26247924, 26247992, 26247967,			
26247945, 26247981, 26247912, 26247892, 26247956, 26247908, 26247899,				
26247917, 26247906, 26247886, 26247881				
			KUEHNE+NAGEL S.r.l.	
			Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA)	
			30 GEN 2024	
			in riserva di	
Continuazione 2				

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 14616
Quantità effettiva: 14616
Tipo Imballaggio: 7
Quantità Imballi: 7
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
Data controllo: 30/1/24
Firma: [Signature]

14616

5013229117

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

30 GEN 2024

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-
Fax +49 9132 82-4950

Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità
11:33

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
26247881	51046385	2024-01-24
Cod. cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	2
Na. rif. Unsere Zeichen	Tel.int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

POSTO SCARIC: 14248

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
Lista pacchi per spediz.: Nrsped/Index Kolli				
MW PAL			PesoL. tara Nr.espresso	
	51046385-001	681241688	800 X 600 X 460 mm	
	51046385-002	681241689	67,0 30,7 3404	76436812416887
MW PAL			67,5 35,2 3404	76436812416894
	51046385-003	952679783	795 X 599 X 720 mm	
	51046385-004	952809883	111,6 45,5 3404	76439526797839
	51046385-005	952908867	121,2 48,2 3404	76439528098835
MW PAL			102,8 40,5 3404	76439529088675
	51046385-006	952909885	806 X 606 X 720 mm	
MW PAL			82,4 42,8 3404	76439529098858
	51046385-007	952989366	800 X 600 X 720 mm	
MW PAL			123,0 50,4 3404	76439529893668
	51046385-008	952932729	806 X 606 X 720 mm	
	51046385-009	952968290	95,4 38,3 3404	76439529327293
	51046385-010	952971483	96,0 38,9 3404	76439529682903
	51046385-011	952969475	96,0 38,9 3404	76439529714833
	51046385-012	952971406	96,2 39,1 3404	76439529694753
	51046385-013	952972047	96,6 39,5 3404	76439529714062
	51046385-014	952974201	97,0 39,9 3404	76439529720476
MW PAL			96,4 39,3 3404	76439529742010
	51046385-015	953001754	795 X 599 X 720 mm	
	51046385-016	953001891	167,8 46,8 3404	76439530017541
	51046385-017	952868615	166,6 45,6 3404	76439530018913
	51046385-018	952902595	104,4 38,9 3404	76439528686155
	51046385-019	952927852	105,6 40,1 3404	76439529025953
	51046385-020	952926387	104,8 39,3 3404	76439529278526
	51046385-021	952968540	104,4 38,9 3404	76439529263874
	51046385-022	952969109	105,0 39,5 3404	76439529685409
	51046385-023	952969271	105,0 39,5 3404	76439529691097
	51046385-024	952806651	104,0 38,5 3404	76439529692711
	51046385-025	952946557	95,8 40,2 3404	76439528066513
	51046385-026	952947715	95,4 39,8 3404	76439529465575
	51046385-027	952948633	96,0 40,4 3404	76439529477158
	51046385-028	952948978	95,6 40,0 3404	76439529486334
			95,4 39,8 3404	76439529489786

Continuazione 3

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0

Fax +49 9132 82-4950

11:33

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr. 26247881	Num. spediz. Sendungs-Nr. 51046385	GiornoSped. Versandtag 2024-01-24
Cod. cl. Kunden-Nr. 024466	Codice fornitore Lieferanten-Nr. 91000733	Pagina Seite 3
Na. rif. Unsere Zeichen SP/HMK-PK	Tel.int. Hausruf	

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

Corriera distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
MW PAL		795 X 599 X 720 mm		
	51046385-029	952975219	99,0 47,3 3404	76439529752194
	51046385-030	952979492	95,0 39,4 3404	76439529794927
MW PAL		806 X 606 X 720 mm		
	51046385-031	952777267	107,8 39,6 3404	76439527772675
MW PAL		795 X 599 X 720 mm		
	51046385-032	952978514	95,0 39,4 3404	76439529785147
MW PAL		806 X 606 X 720 mm		
	51046385-033	952858973	108,4 40,2 3404	76439528589739
	51046385-034	952858292	108,8 40,6 3404	76439528582921
	51046385-035	952953241	108,2 40,0 3404	76439529532413
	51046385-036	952954037	107,6 39,4 3404	76439529540371
MW PAL		795 X 599 X 720 mm		
	51046385-037	952910075	126,4 41,7 3404	76439529100759
	51046385-038	952939194	126,4 41,7 3404	76439529391942
	51046385-039	952985659	126,2 41,5 3404	76439529856595
	51046385-040	952986272	126,6 41,9 3404	76439529862725
	51046385-041	952985967	125,6 40,9 3404	76439529859671
	51046385-042	952986369	127,6 42,9 3404	76439529863692
	51046385-043	952986814	126,6 41,9 3404	76439529868147
	51046385-044	952989268	126,2 41,5 3404	76439529892685
	51046385-045	952987667	126,6 41,9 3404	76439529876678
	51046385-046	952996461	131,0 40,9 3404	76439529964610
	51046385-047	952996628	131,4 41,3 3404	76439529966287
	51046385-048	952997278	131,0 40,9 3404	76439529972783
	51046385-049	952997765	130,6 40,5 3404	76439529977658
	51046385-050	952997884	132,0 41,9 3404	76439529978846
	51046385-051	952942977	98,8 47,1 3404	76439529429775
	51046385-052	952953784	100,0 48,3 3404	76439529537845
	51046385-053	952955615	99,0 47,3 3404	76439529556150
	51046385-054	952954175	98,4 46,7 3404	76439529541750
	51046385-055	952975371	99,0 47,3 3404	76439529753719
	51046385-056	952975217	99,2 47,5 3404	76439529752170
	51046385-057	952975779	98,6 46,9 3404	76439529757793
MW PAL		800 X 600 X 720 mm		
	51046385-058	952993384	84,4 42,6 3404	76439529933845

Continuazione 4

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0

Fax +49 9132 82-4950

11:33

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla cons. Lieferschein-Nr.	Num. spediz. Sendungs-Nr.	GiornoSped. Versandtag
26247881	51046385	2024-01-24
Cod. cl. Kunden-Nr.	Codice fornitore Lieferanten-Nr.	Pagina Seite
024466	91000733	4
Ns. rif. Unsere Zeichen	Tel. int. Hausruf	
SP/HMK-PK		

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

No. pos. Pos.-Nr.	No. art. / Sach-Nr. Nr.-Var / Var-Nr.	Nr-art-clie / KD-Sach-Nr. Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung	Quantità / Menge	Indice collo / Kolli - Index
MW PAL		800 X 600 X 720 mm		
	51046385-059	952992049	84,2 42,4 3404	76439529920494
	51046385-060	952993805	83,6 41,8 3404	76439529938055
	51046385-061	952994641	83,8 42,0 3404	76439529946418
	51046385-062	952994736	84,0 42,2 3404	76439529947361
	51046385-063	952994475	83,8 42,0 3404	76439529944759
	51046385-064	952994223	83,8 42,0 3404	76439529942236

Somma per spediz. 51046385 64 colli 6799,5 2667,9 21,836 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP26247881

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo
INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3
DE-91074 Herzogenaurach
SWGHA-CLD1 Christian Manzer, Tel. +49(9132)82 88461

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:33



seit über
58
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-000777 vom 24.01.2024

Ludwigsburg, 24.01.2024

Seite 1 von 1

24-000777

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 29.01.2024		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 24.01.2024		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2 3	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 26214390-26239041 26240698 26247881	11 Anzahl der LM Nombre des colis 2 1 64	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 7.377
			15 Umfang cbm 73,58
Summe: Total:		67,00 COLLI	7.377,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 SCHAEFFLER D-91074 HERZOGENAURACH Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	
		27 Gut 24-000777 empfangen am Réception des marchandises le 29 GEN 2024 MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, s.n.c. - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire	

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604